

Обозначение документа	Наименование документа	Стр.
A/3313	Письмо Генерального Секретаря от 7 ноября 1956 г. на имя министра иностранных дел Франции	208
A/3314	Письмо Генерального Секретаря от 7 ноября 1956 г. на имя министра иностранных дел Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии	208
A/3317	Подтверждение назначения генерал-майора Э. Л. М. Бернса Командующим чрезвычайными международными вооруженными силами Организации Объединенных Наций	209
A/3320	Письмо постоянного представителя Парагвая от 8 ноября 1956 г. на имя Генерального Секретаря	210
A/3329	Соединенные Штаты Америки: проект резолюции	210
Решение, принятое	Генеральной Ассамблеей	211
Прочие документы, относящиеся к пункту 5 повестки дня		214

ДОКУМЕНТ A/3213

Созыв первой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи: меморандум Генерального Секретаря

[Подлинный текст на английском языке]

[1 ноября 1956 г.]

На своем 751-м заседании 31 октября 1956 года¹ Совет Безопасности принял следующую резолюцию (S/3721):

«Совет Безопасности,

имея в виду, что создалось серьезное положение в результате действий, предпринятых против Египта,

принимая во внимание, что отсутствие единогласия среди постоянных членов Совета Безопасности на его 749-м и 750-м заседаниях воспрепятствовало выполнению им своей главной обязанности поддерживать международный мир и безопасность,

¹ См. Официальные отчеты Совета Безопасности, одиннадцатый год.

постановляет созвать чрезвычайную специальную сессию Генеральной Ассамблеи, как предусмотрено в резолюции 377 А (V) Генеральной Ассамблеи от 3 ноября 1950 г., для того чтобы сделать надлежащие рекомендации».

Ввиду вышесказанного, действуя на основании постановлений правила 8b правил процедуры Генеральной Ассамблеи, Генеральный Секретарь созвал телеграммой от 31 октября 1956 года первую чрезвычайную специальную сессию Генеральной Ассамблеи на четверг 1 ноября 1956 года в 17 ч. в зале Генеральной Ассамблеи в Центральном учреждении в Нью-Йорке.

ДОКУМЕНТ A/3256²

Соединенные Штаты Америки: проект резолюции

[Подлинный текст на английском языке]

[1 ноября 1956 г.]

Генеральная Ассамблея,

отмечая, что стороны в Израильско-арабских соглашениях о перемирии 1949 года многократно пренебрегали условиями этих соглашений и что вооруженные силы Израиля проникли глубоко на территорию Египта в нарушение Общего соглашения о перемирии между Египтом и Израилем,

отмечая, что вооруженные силы Франции и Соединенного Королевства Великобритании и Северной

Ирландии ведут военные операции против территории Египта,

отмечая, что движение через Суэцкий канал теперь прервалось, что наносит серьезный ущерб многим народам,

выражая свое глубокое беспокойство в связи с этими событиями,

1. *настоятельно просит* в порядке первоочередности, чтобы все стороны, участвующие теперь в военных действиях в этом районе, согласились на немедленное прекращение огня и, в рамках такового, пре-

² Впоследствии стал резолюцией 997 (ES-I).

кратили передвижение вооруженных сил и вооружения в данный район;

2. *настоятельно просит*, чтобы стороны в соглашениях о перемирии немедленно отвели все вооруженные силы за линии перемирия, воздерживались от набегов через линии перемирия на соседнюю территорию и строго соблюдали постановления соглашений о перемирии;

3. *рекомендует*, чтобы все государства-члены Организации воздерживались от ввоза военных материалов в район военных действий и вообще воздерживались от любых действий, которые могут задержать выполнение настоящей резолюции или воспрепятствовать ее выполнению;

4. *настоятельно просит*, чтобы после того как прекращение огня станет эффективным, были приняты шаги к тому, чтобы Суэцкий канал был вновь открыт и чтобы были восстановлены безопасность и свобода навигации;

5. *предлагает* Генеральному Секретарю наблюдать за выполнением настоящей резолюции и незамедлительно сообщить о ее выполнении Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее, для того чтобы они могли принять такие дальнейшие меры, какие они могут счесть подходящими, в соответствии с Уставом;

6. *постановляет* продолжить чрезвычайную сессию до выполнения настоящей резолюции.

ДОКУМЕНТ А/3266

Меморандум постоянного представителя Египта от 2 ноября 1956 г. на имя Генерального Секретаря

[Подлинный текст на английском языке]

[2 ноября 1956 г.]

Египетское правительство поручило мне уведомить вас о том, что оно соглашается на условия резолюции, принятой сегодня утром 2 ноября 1956 года чрезвычайной специальной сессией Генеральной Ассамблеи, с той оговоркой, конечно, что оно не сможет выполнить этой резолюции, если нападающие армии будут продолжать свою агрессию.

ДОКУМЕНТ А/3267

Доклад Генерального Секретаря, представленный во исполнение пункта 5 резолюции 997 (ES-1), принятой Генеральной Ассамблеей 2 ноября 1956 года

[Подлинный текст на английском языке]

[3 ноября 1956 г.]

1. Официальные сведения, касающиеся выполнения резолюции, были получены до 11 ч. 30 м. утра 3 ноября только от двух из сторон, принимающих участие в военных действиях в данном районе, а именно, от Египта и от Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии.

2. В меморандуме (А/3266) представительства Египта при Организации Объединенных Наций, полученном вечером 2 ноября, сообщается, что египетское правительство соглашается на условия резолюции Генеральной Ассамблеи, «с той оговоркой, конечно, что оно не сможет выполнить этой резолюции, если нападающие армии будут продолжать свою агрессию».

3. Согласно сообщению, полученному сегодня утром от постоянного представителя Соединенного Королевства при Организации Объединенных Наций, правительства Франции и Соединенного Королевства по-прежнему «придерживаются своей точки зрения, что срочно требуется проведение полицейской операции, чтобы остановить военные действия, ныне угрожающие Суэцкому каналу, предупредить возобновление этих военных действий и проложить путь к окончательному урегулированию арабо-израильской войны,

которая угрожает законным интересам столь большого числа стран. Они весьма охотно прекратят военные действия, как только будут выполнены следующие условия:

а) египетское и израильское правительства согласятся допустить вооруженные силы Организации Объединенных Наций для поддержания мира;

б) Организация Объединенных Наций постановит создать и содержать такие вооруженные силы до тех пор, пока не будет достигнуто арабо-израильское мирное соглашение и пока не будет достигнуто удовлетворительное соглашение о мероприятиях в отношении Суэцкого канала, причем оба эти соглашения должны быть гарантированы Организацией Объединенных Наций;

с) тем временем, до создания вооруженных сил Организации Объединенных Наций, обе воюющие стороны согласятся немедленно допустить ограниченные контингенты англо-французских войск, которые займут позиции между обеими воюющими сторонами».

4. Постоянные представители Франции и Соединенного Королевства указали, что меморандумы, содержа-